JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

SILVIA PENA LORENTEK, ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIKO IDAZKARIAK, ZIURTATZEN DU:

2025eko apirilaren 14an egindako **ohiko** osoko bilkuran honako akta hau egin da:

“Zaraitzuko Etxeko bilkura-aretoan (Ezkaroze), **2025eko apirilaren 14**ko 19:00etan, Zaraitzuko Batzorde Nagusiak ohiko osoko bilkura egin du, Gustavo Goiena Agirre Batzordeburu dela.

Batzordekide hauek bertaratu dira:

ALDAGAINA: Juan Angel Contin Carlosena, Iñaki de Carlos Intxusta eta Koldo Vicente Eseberri.

ERRARTEA: Maitane Eslava Pena.

ATABEA: Gustavo Goiena Agirre, Jose Angel Molinero Torrea eta Milagros Zubiri Sanz.

Unai Yarza Salaberriak eta Raul Carretero Udik ezin etorria adierazi dute.

Batzordeburuak bilkura hasi, eta honako erabaki hauek hartu dira:

1. AURREKO BILKURAREN AKTA ONESTEA

Otsailaren 27ko osoko bilkuraren akta ikusirik, aho batez onetsi da.

2. ADMINISTRARI LANPOSTUA ALDI BATERAKO KONTRATATZEKO DEIALDIAREN OINARRIAK ONESTEA, EGOKIA BADA.

Batzordea administrari lanpostua betetzeko oinarriak prestatzen aritu da, titularrak urrian erretiroa hartuko duelako.

Batzordeak aho batez erabaki du izangaien zerrenda sortzeko deialdia arautuko duten oinarriak onestea, oposizio lehiaketa bidez, ofizial administrari lanpostua lanaraubidez eta aldi baterako kontratatzeko.

SILVIA PENA LORENTE, SECRETARIA DE LA JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR, CERTIFICO:

Que de la sesión **ORDINARIA** celebrada con fecha 14 de abril de 2025, se ha extendido el acta que se transcribe a continuación:

“En la Villa de Ezcároz y en la Sala de Sesiones de la Junta General del Valle de Salazar, siendo las 19:00 horas del **día 14 de abril del 2025**, se reúne la expresada Junta, al objeto de celebrar, previa convocatoria cursada al efecto en forma reglamentaria, Sesión Ordinaria bajo la Presidencia de D. Gustavo Goiena Agirre y con la asistencia de las y los siguientes Vocales:

POR ALDAGAÑA: D. Juan Ángel Contin Carlosena, D. Iñaki de Carlos Inchusta y D. Koldo Vicente Eseberri.

POR ERRARTEA: Dña. Maitane Eslava Pena.

POR ATABEA: D. Gustavo Goiena Agirre, Dña. Milagros Zubiri Sanz y D. Jose Ángel Molinero Torrea.

Excusa su asistencia D. Raul Carretero Udi y D. Unai Yarza Salaberria.

Abierta la sesión por el Sr. presidente, se adoptaron los siguientes acuerdos:

1.- APROBACIÓN, SI PROCEDE, ACTA SESIÓN ANTERIOR

Vista el acta del 27 de febrero adjuntada a la convocatoria, se aprueba por unanimidad.

2.- APROBACIÓN, SI PROCEDE, DE LAS BASES DE LA CONVOCATORIA DEL PUESTO DE TRABAJO TEMPORAL DE ADMINISTRATIVA/O

Se ha estado trabajando en la elaboración de las bases para la provisión del puesto de Oficial Administrativa, debido a la próxima jubilación de la actual titular en octubre.

Por unanimidad, la Junta acuerda aprobar las bases reguladoras que regirán la convocatoria para la creación de una relación de aspirantes, a través de

Oinarriak Nafarroako Enplegu Zerbitzura (NL) bidali eta Batzordearen web-orrian eta eBandoan argitaratuko dira.

3. EZKAROZEKO BIOMASA-GALDARAREKIN LOTUTAKO GASTUAK FINANTZATZEKO LANKIDETZA-HITZARMENA ONESTEA, EGOKIA BADA.

Ezkarozeko Udalak biomasa-galdara bat dauka instalatuta udalerrian, udal-eraikin batzuei eta beste administrazio publiko batzuei zerbitzua ematen diena: Udalaren administrazio-egoitzak, Zaraitzuko etxea, 0-3 urteko Haur Hezkuntzako ikastetxea eta Osasun etxea.

Zerbitzua jasotzen duten administrazio publikoek interesa dute galdarak behar bezala funtzionatu dezan, eta ados jarri nahi dute funtzionatzeko, mantentzeko eta hobetzeko gastuen kudeaketari eta banaketari buruz, kontuan hartuta horrek laguntzen duela kudeaketa publikoa efizientea izatea eta bitarteko eta zerbitzu publikoak batera erabiltzea.

Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioari eta Foru Sektore Publiko Instituzionalari buruzko martxoaren 11ko 11/2019 Foru Legeak eta Sektore Publikoaren Araubide Juridikoari buruzko urriaren 1eko 40/2015 Legeak aukera ematen dute administrazio publikoen arteko lankidetza-hitzarmenak formalizatzeko.

Ondorioz, Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU:

1. Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuaren, Zaraitzuko Batzorde Nagusiaren eta Ezkarozeko Udalaren artean sinatu beharreko lankidetza-hitzarmenaren testua onestea, administrazio publiko horien mendeko zentroei zerbitzua ematen dien biomasa-galdararen funtzionamendu- eta mantentze-gastuak kudeatu

concurso-oposición, con el fin de proceder a la contratación temporal, en régimen laboral, del puesto de Oficial Administrativo/a.

Las bases se enviarán al Servicio Navarro de Empleo – NL, se publicará en la página web de la Junta y en el eBando, para su difusión.

3.- APROBACIÓN, SI PROCEDE, CONVENIO COLABORACIÓN PARA LA DETERMINACIÓN DEL MODO DE FINANCIACIÓN DE LOS GASTOS RELACIONADO CON LA CALDERA DE BIOMASA SITUADA EN EZCÁROZ.

El Ayuntamiento de Ezcároz-Ezkaroze tiene instalada en su municipio una caldera de biomasa que da servicio a distintos edificios municipales y de otras Administraciones Públicas. En concreto, a distintos locales administrativos del Ayuntamiento de Ezcároz-Ezkaroze, a la Casa de Juntas del Valle de Salazar, al Centro de educación infantil de 0-3 años y al Centro de Salud de Ezcároz-Ezkaroze.

Las Administraciones públicas implicadas tienen interés directo en el correcto funcionamiento de la caldera y desean convenir sobre la gestión y reparto de los gastos necesarios para su funcionamiento, mantenimiento y mejora, teniendo en cuenta que se contribuye a la eficiencia de la gestión pública y se facilita la utilización conjunta de medios y servicios públicos.

La Ley Foral 11/2019, de 11 de marzo, de la Administración de la Comunidad Foral de Navarra y del Sector Público Institucional Foral, así como la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público, posibilitan la formalización de convenios de colaboración entre las Administraciones Públicas.

En consecuencia, la Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD:

1º.- Aprobar el texto del Convenio de Colaboración a

eta banatzeko. Hitzarmenaren testua ebazpen honen eranskinean dago.

2. Hitzarmenean hartutako konpromisoetatik erator daitekeen gastua 2025eko Aurrekontuko Gastuen partida honi eta horretarako eratzen diren baliokideei egoztea:

92002 2210301 partida: "Berokuntza".

3. 5.449,85 euroko gastua baimentzea, 2025eko aurrekontuko 92002 2210301 "Berokuntza" partidaren kontura, Batzordeak finantzatu beharreko galdararen elementu gehigarrietarako, hitzarmenaren I. eranskinarekin bat.

4. Gustavo Goiena jarraipen-batzorderako ordezkari izendatzea.

5. Ezkarozeko Udalari eta Biderka Abokatuak-i ebazpenaren berri ematea, behar diren ondorioak izan ditzan.

4. IRATIKO IRABIA URTEGIKO BASETXEAN OINEZKOENTZAKO ZUBI BERRI BAT EGITEKO PROIEKTUAREN KONTRATUA ALDATZEA, EGOKIA BADA.

Aztertu da Iratiko Irabia urtegiko basetxean oinezkoentzako zubi berri bat egiteko proiektuaren kontratua aldatzeko espedientea, 2025eko martxoaren 7an ofizioz hasia.

Idazkaritzak 2025eko apirilaren 11n emandako ebazpen-proposamenerako txostenean oinarrituta, eta Toki Erakundeen Antolaketa, Funtzionamendu eta Araubide Juridikoaren Erregelamendua onesten duen azaroaren 28ko 2568/1986 Errege Dekretuaren 175. artikuluarekin bat,

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU:

suscribir entre el Servicio Navarro de Salud-Osasunbidea, la Junta General del Valle de Salazar y el Ayuntamiento de Ezcároz-Ezkaroze, para la gestión y reparto de los gastos de funcionamiento y mantenimiento de la caldera de biomasa que da servicio a centros dependientes de las citadas Administraciones Públicas, y cuyo texto se adjunta como anexo a esta Resolución.

2º.- Imputar el gasto que pueda generarse por los compromisos asumidos en el convenio a las siguientes partidas del Presupuesto de Gastos de 2025 y a las equivalentes que a tal efecto se habiliten en los siguientes presupuestos de gastos:

Partida 92002 2210301 “Calefacción”.

3º.- Autorizar con cargo a la partida 92002 2210301 “Calefacción” del Presupuesto de Gastos de 2025 un gasto de 5.449,85€ correspondiente a los elementos adicionales a la caldera cuya financiación corresponde a la Junta, conforme al ANEXO I del convenio.

4º.- Nombrar a D. Gustavo Goiena como persona representante de la Junta para la comisión de seguimiento.

5º.- Notificar esta Resolución al Ayuntamiento de Ezcároz-Ezkaroze y a Biderka Abokatuak a los efectos oportunos.

4.- MODIFICACIÓN, SI PROCEDE, CONTRATO PROYECTO DE EJECUCIÓN DE UN NUEVO PUENTE PEATONAL EN LA CASA FORESTAL DEL PANTANO DE IRABIA EN LA SELVA DE IRATI, VALLE DE SALAZAR

Examinado el expediente de modificación del contrato del PROYECTO DE EJECUCIÓN DE UN NUEVO PUENTE PEATONAL EN LA CASA FORESTAL DEL PANTANO DE IRABIA EN LA SELVA DE IRATI, VALLE DE SALAZAR iniciado de oficio con fecha 7 de marzo de 2025, y en base al informe-propuesta de resolución de Secretaría emitido con fecha 11 de abril de 2025, de conformidad con el artículo 175 del Real Decreto 2568/1986, de 28 de noviembre, por el que se aprueba

LEHENENGOA.- Onestea Iratiko Irabia urtegiko basetxean oinezkoentzako zubi berri bat egiteko proiektuaren kontratua aldatzea, zuzendaritza fakultatiboak egindako akatsarengatik, administrazio-klausula partikularren agirian 19. klausulan jasotakoari jarraikiz. Zenbatekoa 216.782,03 eurokoa da, kontratuaren prezioaren % 20,05.

BIGARRENA.- Behar diren dokumentuak sinatzeko eskumena ematea, aipatutako aldaketa formalizatzeko eta akordio hau gauzatzeko.

HIRUGARRENA.- Kontratua gauzatzeko epea 2025eko abenduaren 15era arte handitzea. Era berean, eratutako behin betiko bermea doituko da.

LAUGARRENA.- LAKITA SAri, kontratuaren esleipendunari, erabaki honen berri ematea, Sektore Publikoko Kontratuen Legearen 153. artikuluan adierazitako epeetan eta baldintzetan formalizatzeko.

5. LARREZAINAREN ALDI BATERAKO KONTRATAZIOA ETA LANEN HASIERA

2024ko kontratazio-prozesuaren ondoren, Batzordeak, 2024ko apirilaren 11n egindako osoko bilkuran, aho batez erabaki zuen Andoni Azcoiti Gorria Batzordeko larrezain izendatzea, Gabriel Ichasoren lanpostua aldi baterako betetzeko.

Honenbestez, Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU:

1. Andoni Azcoiti Gorria aldi baterako kontratatzea.

2. Kontratua maiatzaren 1ean, ostegunean, hasiko da, basolangileekin batera mantentze- eta konponketa-lanei ekiteko. Kontratuak urriaren 31ra arte iraunen du.

el Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales,

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD:

PRIMERO. -Aprobar la modificación del contrato del Proyecto de ejecución de un nuevo puente peatonal en la Casa Forestal del pantano de Irabia en la Selva de Irati, Valle de Salazar, en cuanto a la deficiencia del proyecto por parte de la dirección facultativa que se encuentran contempladas en el pliego de cláusulas administrativas particulares como cláusula 19 de los pliegos reguladores teniendo como alcance 216.782,03 euros, lo que supone un porcentaje del precio del contrato de 20,05%.

SEGUNDO. - Disponer lo necesario para la formalización de la modificación citada, facultando la firma de cuantos documentos resulten necesarios para la ejecución de este acuerdo.

TERCERO. - Reajustar el plazo de ejecución del contrato de modo que el mismo se ampliará hasta el 15/12/2025, disponiendo que igualmente se procede a reajustar la garantía definitiva constituida.

CUARTO. - Dar traslado del presente acuerdo a LAKITA S.A. como adjudicatario del contrato del Proyecto de ejecución de un nuevo puente peatonal en la Casa Forestal del pantano de Irabia en la Selva de Irati, Valle de Salazar para su formalización en los plazos y condiciones señalados en el artículo 153 de la Ley de Contratos del Sector Público.

5.- CONTRATACIÓN TEMPORAL DEL GUARDA DE PASTOS PARA EL 2025 E INICIO DE LOS TRABAJOS.

Tras el proceso de contratación del 2024, en sesión del 11 de abril del 2024 la Junta acordó por unanimidad nombrar a D. Andoni Azcoiti Gorria como Guarda de Pastos de la Junta para cubrir temporalmente el puesto de Gabriel Ichaso.

De igual manera, para este 2025 se ACUERDA POR UNANIMIDAD:

1º.- La contratación temporal de Andoni Azcoiti Gorria como Guarda Pastos para comenzar el 1 de

3. Interesdunari eta lan-aholkularitzari erabaki honen berri ematea.

6. BERRAZTERTZEKO ERREKURTSOA ETA GORA JOTZEKO ERREKURTSOA (NAE), 2025EKO URTARRILAREN 16AN HARTUTAKO ERABAKI HONEN AURKA: 16. JASOTAKO IDAZKIAK. JOSE JAVIER HUARTE ETA MARIA SARIO.

Martxoaren 5ean Maria Sariok eta Jose Javier Huartek jarritako berraztertzeko errekurtso bat jaso zen, 2025eko urtarrilaren 16ko osoko bilkuran hartutako erabakiaren aurka: 16. Jasotako idazkiak.

Eskatu dute erabakia baliogabetu eta interesdunek ordaindutako zenbatekoa eta legezko interesak itzultzeko.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU Biderka aholkularitza juridikoarekin harremanetan jartzea, espedientea osatzeko.

Martxoaren 24an jaso zen Jose Javier Huartek eta Maria Sariok Nafarroako Administrazio Auzitegiko Lehen Sekzioan jarritako 25-00401 zenbakiko gora jotzeko errekurtsoa, Zaraitzuko Batzorde Nagusiak 2025eko urtarrilaren 16ko osoko bilkuran jaiotzagatiko hiru laguntza-eskaera ukatzeko hartutako erabakiaren aurka.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU:

1. Biderkak idatzitako txosten juridikoa onestea (deialdiarekin batera banatu da). Txosten horretan, gora jotzeko errekurtsoaren aurka egindako alegazioak jasotzen dira.

2. Gora jotzeko errekurtsoa dela-eta Nafarroako Administrazio Auzitegira alegazioak bidali direnez, martxoaren 5eko berraztertzeko errekurtsoa erantzuntzat jotzea.

mayo, jueves, para que junto al equipo de trabajadores/as forestales inicien las labores de mantenimiento y arreglos.

2º.- La contratación durará hasta el 31 de octubre.

3º.- Dar traslado del presente acuerdo a la persona interesada y a la asesoría laboral.

6.- RECURSO DE REPOSICIÓN Y RECURSO DE ALZADA (TAN) FRENTE AL ACUERDO ADOPTADO EL DÍA 16 DE ENERO DE 2025: 16.- ESCRITOS RECIBIDOS DE JOSE JAVIER HUARTE Y MARIA SARIO

Se recibe Recurso de Reposición el 5 de marzo frente al acuerdo adoptado el día 16 de enero de 2025: 16. Escritos recibidos por Maria Sario y Jose Javier Huarte en el que solicitan se proceda a anular el acuerdo y a la devolución del importe abonado por la parte interesada, más los intereses legales.
La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD contactar con Biderka como asesoría jurídica para completar el expediente.

El 24 de marzo se recibo Recurso de Alzada nº 25-00401 ante la Sección Primera del Tribunal Administrativo de Navarra interpuesto por Don José Javier Huarte Huarte y Doña María Sario López frente a acuerdo de 16 de enero de 2025 por la que se les deniega tres ayudas para el fomento de la natalidad de la Junta General del Valle de Salazar.
La Junta **ACUERDA POR UNANIMIDAD**:

1º.- Aprobar el informe jurídico redactado por Biderka, adjunto a la convocatoria, en el que se contienen las alegaciones que se realizan frente al Recurso de Alzada interpuesto.

2º.- Dar por respondido el Recurso de Reposición del 5 de marzo con el envío de alegaciones al TAN por el Recurso de Alzada recibido.

7.- DIRECCIÓN GENERAL DE TELECOMUNICACIONES Y DIGITALIZACIÓN DEL GN: HELPOINT EN EL EMBALSE DE IRABIA, CENTRO DE

7. NGKO TELEKOMUNIKAZIO ETA DIGITALIZAZIOKO ZUZENDARITZA NAGUSIA: HELPOINT IRABIA URTEGIAN,TELEKOMUNIKAZIO ZENTROA GOÑIBURUN ETA IRATI IRRATIA.

IRABIA URTEGIKO HELPOINT-A

Hobetsi da Irabiako presara sartzeko bidean kokatzea, armairu osagarri baten, argi-zutoin baten eta kutxatila baten ondoan (Aezkoa aldea).

GOÑIBURUKO TELEKOMUNIKAZIO ZENTROA

NGko Telekomunikazioko eta Digitalizazioko zuzendaritza nagusiak jakinarazi du telekomunikazio zentro bat eraikiko dela Goñiburu gainean. Horregatik, proiektua idatzi aurretik, jakin behar du Batzordeak lursaila okupatzeko baimena emanen duen. Otsagabiko 13. poligonoko 3. partzelaren zati bat hartuko du, Batzordearen herri-lurretan.

Telekomunikazio azpiegitura berria herri-lurretan kokatuko da eta horiei eraginen die. Sustatzailea Batzordea bera ez denez, herri-ondasunen okupazioa izapidetu beharko da Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentuko herri-lurren atalaren bidez.

Batzordeak Nafarroako Gobernuaren baimena lortu beharko du aipatutako herri-lurren desafektazioa eta ondorengo erabilera-lagapena egiteko, eta nahitaezko izapideen ziurtagiriak aurkeztu beharko ditu, Nafarroako Toki Administrazioari buruzko 6/1990 Foru Legearen 140. eta 172. artikuluetan eta Nafarroako Toki Entitateen Ondasunen Erregelamendua onesten duen 280/1990 Foru Dekretuaren 215. artikuluan xedatutakoaren arabera.

Desafektazioaren prozedurak herri-ondasunen ohiko erabileratik kanpo erabiltzeko aukera ematen du, eta pertsona/erakunde jakin batzuei baimen espezifikoak ematen dizkie, baldintzen agiri baten bidez arautzen diren baldintza jakin batzuetan oinarrituta. Desafektazio edo

TELECOMUNICACIONES DE GOÑIBURU E IRATI IRRATIA.

HELPOINT EN EL EMBALSE DE IRABIA:

Se ha considerado la mejor ubicación el camino de acceso a la presa de Irabia, al lado de un armario auxiliar, de un poste de luz y de una arqueta (Zona de Aezkoa).

CENTRO DE TELECOMUNICACIONES DE GOÑIBURU

La Dirección General de Telecomunicaciones y Digitalización del GN comunica que se va a construir un Centro de Telecomunicaciones en el alto de Goñiburu. Por eso, antes de redactar el proyecto, se necesita saber si la Junta autoriza la ocupación del terreno para dicho fin.

Ocupará parte del Polígono 13, Parcela 3, del municipio de Ochagavía, comunal de la Junta. Puesto que la infraestructura nueva de telecomunicaciones se situará y afectará a parcelas comunales, y que la promotora no es la propia Junta, se deberá tramitar la respectiva ocupación de bienes comunales a través de la sección de Comunales.

La Junta deberá obtener, a través de la Sección de Comunales del Dpto. de Desarrollo Rural y Medio Ambiente, la autorización del Gobierno de Navarra para la desafectación y posterior cesión de uso de los referidos terrenos comunales, aportando los certificados de los trámites preceptivos conforme a lo dispuestos en los artículos 140 y 172 de la ley Foral 6/1990 de la Administración Local de Navarra y 215 del Decreto Foral 280/1990 por el que se aprueba el Reglamento de bienes de las entidades locales de Navarra.

Con respecto a la desafectación, es el procedimiento que permite hacer un uso fuera del uso normal de los bienes comunales, concediendo autorizaciones específicas a personas/entidades concretas, en base a unas condiciones estipuladas, que se regulan por medio de un pliego de condiciones. El hecho de realizar una desafectación u ocupación NO

JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

okupazio bat egiteak EZ du lurzoruaren titulartasuna aldatzen, erabilera baldintza desberdinetan bakarrik baimentzen du.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU lursaila xede horretarako okupatzeko baimena ematea, betiere behar diren baimen guztiak lortzen badira, ingurumenean eta ikusmenean ahalik eta eragin txikiena izatea lehenetsiz. Nafarroako Gobernuak Batzordea kontuan hartuko du diseinua eta sarbideek egiteko.

IRATI IRRATIA

Nafarroako Gobernuko Telekomunikazioko eta Digitalizazioko zuzendaritza nagusiak, Naserticekin batera, kostuak aztertuko ditu, beste aukera batzuk dauden ikusteko.

8. GALOZEKO UDALAREN ESKAERA: IZIZEKO INDUSTRIALDEKO 4. POLIGONOKO 342. PARTZELAN DAGOEN ONDASUN HIGIEZINAREN ERABILERA LAGATZEA EDO ESKUALDATZEA, EGOKIA BADA.

Galozeko Udalaren memoria tekniko baloratua jaso da (deialdiarekin batera bidali da). Bertan ondasunaren (Izizeko industrialdean, 4. poligonoa, 342. partzela) xede zehatza adierazi da: bulegoetarako eraikuntza. Eraikinak bilera-gela, bulegoa, biltegia, komun egokituak eta ataripea izanen ditu.

Lursailaren erabilera lagatzeko aukerak aztertu ondoren, Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU erabilera doan lagatzea.

Nafarroako Toki Administrazioari buruzko uztailaren 2ko 6/1990 Foru Legearen 128. artikuluan xedatutakoaren arabera, eta Nafarroako Toki Entitateen Ondasunen Erregelamendua onesten duen 280/1990 Foru Dekretuaren 117. artikuluarekin bat, toki entitateek ondare-

cambia la titularidad del suelo, solo autoriza el uso en condiciones diferentes.

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD autorizar la ocupación del terreno para dicho fin, siempre y cuando se obtengan todas las autorizaciones pertinentes, primando el menor impacto medioambiental y visual posible. El Gobierno de Navarra contará con la Junta para el diseño y los accesos.

IRATI IRRATIA.

La Dirección General de Telecomunicaciones y Digitalización del Gobierno de Navarra va a revisar los presupuestos y van a estudiar con Nasertic la posibilidad de hacer algo diferente en cuanto a costes.

8.- SOLICITUD DEL AYUNTAMIENTO DE GALLUÉS: CESIÓN DE USO O TRANSMISIÓN DEL BIEN INMUEBLE SITO EN EL POLÍGONO 4 PARCELA 342 DEL POLÍGONO INDUSTRIAL DE ICIZ, SI PROCEDE

Se recibe Memoria Técnica Valorada del Ayuntamiento de Gallués, adjunta a la convocatoria de sesión, expresándose la finalidad concreta del destino de los bienes: edificación para oficinas en el Polígono Industrial de Iciz (polígono 4, parcela 342). El edificio contará con sala de reuniones, oficina, almacén, servicios higiénicos adaptados y porche.

Tras valorar las diferentes opciones de uso del terreno de la Junta por parte del Ayuntamiento de Gallués, la Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD ceder gratuitamente el uso de los bienes patrimoniales. Según lo dispuesto en el artículo 128 de la Ley Foral 6/1990, de 2 de julio, de la Administración Local de Navarra, en concordancia con el artículo 117 del Decreto Foral 280/1990, por el que se aprueba el reglamento de bienes de las Entidades Locales de Navarra; las entidades locales podrán ceder gratuitamente el uso de los bienes patrimoniales en favor de otras administraciones o entidades públicas (…) para fines de utilidad pública o interés social que redunden en

ondasunen erabilera doan laga ahal izanen diete beste administrazio edo entitate publiko batzuei (...) onura publikoko edo interes sozialeko xedeetarako, herritarren mesederako badira. Higiezinen erabilera doan lagatzeko gehieneko epea 20 urtekoa izanen da.

Erabilera leheneratuko da ondasunak erabiltzen ez direnean akordioan ezarritako epean adierazitako erabilera eta xederako, geroago erabilera hori uzten dutenean edo ondasunak larriki kaltetuz erabiltzen direnean.

20 urte igaro ondoren, Galozeko Udalak lursaila hasierako baldintza berberetan utzi beharko du. Ur, hondakin, elektrizitate eta abarren gastuak Galozeko Udalaren kontura izanen dira.

9. 2025EKO AURREKONTU PARTE-HARTZAILEEN BEHIN BETIKO EMAITZA

Proiektuak aurkezteko epea martxoaren 3tik 21era arte izan zen, eta 11 proposamen aurkeztu ziren. Horietako bat baztertu zen aurrekontu parte-hartzaileen oinarri arautzaileek eta xedea ez betetzeagatik.

Proposamenak jendaurrean aurkezteko aukera eman zen. Ekitaldi hori martxoaren 28an, ostirala, 19:00etan izan zen, Zaraitzuko etxean.

Bozketa martxoaren 29an egin zen, eta 209 pertsonak hartu zuten parte.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU behin betiko emaitza hau onestea:

beneficio de los vecinos. El plazo máximo de cesión gratuita del uso de los inmuebles será de 20 años.

La reversión del uso se producirá asimismo cuando los bienes no se utilicen para el uso y fin señalado dentro del plazo establecido en el acuerdo, dejasen de serlo con posterioridad o se utilizasen con grave quebranto de los bienes.

Pasados los 20 años, el Ayuntamiento de Gallués dejará el terreno en las mismas condiciones de inicio. Los gastos de agua, residuos, electricidad, etc. correrá a cargo del Ayuntamiento de Gallués.

9.- RESULTADO DEFINITIVO PRESUPUESTOS PARTICIPATIVOS 2025

La fecha de presentación de proyectos fue del 3 de marzo al 21 de marzo y se presentaron 11 presupuestos participativos. Uno de ellos fue eliminado ya que no se ajustó a las bases reguladora ni al objeto de los presupuestos participativos.

La fecha de votación fue el 29 de marzo, pero antes de las votaciones se dio la opción de hacer exposición pública, el viernes 28 de marzo a las 19.00 horas en el salón de actos de la Casa del Valle, de cada una de las propuestas.
La participación en las votaciones fue de 209 personas.

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD aprobar el siguiente resultado definitivo:

	IDENTIFICACIÓN / *IDENTIFIKAZIOA*	**PROYECTO / *PROIEKTUA***	**COSTE / *KOSTUA***
1	ASOCIACIÓN JUVENIL IDARROTXI GAZTETXEA	Continuidad de acondicionamiento del "lavadero" de Otsagabia. / *Otsagabiko "Latsagia"-aren egokitzen jarraitzea*.	9.550€ 112 votos / bozka

2	APYMA	Estudio. Transformación del patio de Otsagabia. Proceso participativo y diseño. / *Azterlana: Otsagabiko patioa eraldatzea. Parte-hartze prozesua eta diseinua.*	10.430,20€ 94 votos/ bozka
3	EUTSI	Proyecto de envejecimiento activo y saludable en el Valle de Salazar. Sesiones grupales de ejercicio físico y estimulación cognitiva para mayores; y servicio de transporte. / *Zaraitzuko zahartze aktibo eta osasungarriko proiektua. Ariketa fisikoko eta estimulazio kognitiboko talde-saioak adinekoentzat eta garraio-zerbitzua*.	10.000€ 83 votos/ bozka
4	LARRAINXARRA ELKARTEA	Reforma de Larranxarrako etxola, para crear una txabola de pastores/as. / *Larranxarrako etxola eraberritzea, artzain txabola bat sortzeko*.	10.000€ 81 votos/ bozka
5	KIKE JUANTO PASCUAL	Recuperación de variedades locales frutales en el Valle de Salazar. / *Zaraitzun bertako fruta-arbolak berreskuratzea.*	10.000€ 65 votos/ bozka
6	ORONTZEKO NESKAK	Adecuación de Andrasoroa e instalación de tirolina. Revitalizar y mejorar el estado actual de Andrasoroa. / *Andrasoroa egokitzea eta tirolina bat instalatzea. Andrasoroaren egungo egoera biziberritu eta hobetzea*.	10.000€ 45 votos/ bozka

Batzordeak ongi baloratu du prozesua. Hobekuntza gisa: datorren urtean proiektuei publizitate handiagoa ematea.

10. ZARAITZUKO ETXEKO 2. SOLAIRUKO ETXEBIZITZA ERABERRITZEA. OBRA-KONTRATUAREN BEHIN BETIKO ESLEIPENA.

Baldintzen agiri arautzailearen 9. klausulan ezarritako balorazio-irizpideen arabera puntuazioak kalkulatu ondoren, kontratua kudeatzen duen unitateak esleipen-proposamena egin du, KPFLren 100. artikuluan xedatutakoarekin bat.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU “Zaraitzuko etxeko 2. solairuko etxebizitza eraberritzea” kontratua Construcciones y Reformas Narvaiz S.L. enpresari esleitzea, lizitazioaren

La Junta valora el proceso como positivo. Como mejora: para el año que viene se dará más publicidad a los proyectos.

10.- REFORMA DE LA VIVIENDA UBICADA EN LA 2ª PLANTA DE LA CASA DEL VALLE. ADJUDICACIÓN DEFINITIVA DEL CONTRATO DE OBRAS.

La Unidad gestora del contrato, una vez calculadas las puntuaciones conforme a los criterios de valoración establecidos en la cláusula 9 del pliego regulador, efectúa propuesta de adjudicación de conformidad con lo dispuestos en el artículo 100 de la LFCP.

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD adjudicar el contrato de la REFORMA DE LA VIVIENDA UBICADA EN LA 2ª PLANTA DE LA CASA DEL VALLE a CONSTRUCCIONES Y REFORMAS NARVAIZ S.L. por el precio base de licitación, 90.769,08€ IVA excluido, (con 80 puntos).

JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

oinarrizko prezioan, 90.769,08 euroan, BEZik gabe (80 puntu).

Obrak egiteko epea 2025eko urriaren 24an amaituko da.

Kontratua formalizatu aurretik, esleipendunak behin betiko bermea eratu beharko du. Berme horren zenbatekoa esleipenaren guztizko aurrekontuaren % 4 izanen da, BEZik gabe, KPFLren 70. artikuluak ezarritakoaren arabera.

11. 2025EKO KULTUR ETA KIROL JARDUERETARAKO DEIALDIAREN OINARRI ARAUTZAILEAK ONESTEA, EGOKIA BADA.

AHO BATEZ ERABAKI DA 2025eko kultur eta kirol jardueretarako dirulaguntza deialdiaren oinarri arautzaileak onestea.

Eskabideak eta eskatutako agiriak Batzordearen bulegoetan aurkeztu beharko dira, maiatzaren 16ko 12:00ak arte.

Oinarriak Batzordearen webgunean, iragarki-oholean eta eBandoan (eAgora) argitaratuko dira.

12. ZARAITZUBIDEA IBILBIDE HANDIA (GR) SEINALEZTATZEKO PROIEKTUAREN OBRA-KONTRATUA ESLEITZEKO PROZEDURA ARAUTZEN DUTEN ADMINISTRAZIO-KLAUSULEN AGIRIA ALDATZEA, EGOKIA BADA.

Batzordeak, 2024ko maiatzaren 13an egindako osoko bilkuran, Zaraitzubidea ibilbide handiaren obra-kontratua esleitzeko administrazio-klausulen agiri arautzaileak onetsi zituen.

Seinaleen homologazioa dela eta, obra-unitateak berriz baloratu behar izan dira; ondorioz, kontratuaren balio zenbatetsia eta lizitazioaren oinarrizko prezioa handitu egin dira, zenbateko txikiko kontratuetarako muga gaindituz. Kontratuaren lizitazioaren oinarrizko prezioa 42.032,90 eurokoa da. KPFLren 72. artikuluan xedatutakoaren arabera,

El plazo máximo de ejecución de las obras será hasta el 24 de octubre del 2025.

Previamente a la formalización del Contrato, el adjudicatario deberá constituir garantía definitiva cuya cuantía ascenderá al 4% del presupuesto total de adjudicación, IVA excluido, tal como describe el artículo 70 de LFCP.

11.- APROBACIÓN, SI PROCEDE, BASES REGULADORAS CONVOCATORIA AYUDAS ACTIVIDADES CULTURALES Y DEPORTIVAS 2025.

Se ACUERDA POR UNANIMIDAD la aprobación de las Bases Reguladoras de la subvención para actividades culturales-deportivas para el ejercicio 2025.

Las solicitudes junto con la documentación requerida deberán presentarse en las oficinas de la Junta, hasta las 12:00 horas del día 16 de mayo.

Las bases se publicarán en la página web de la junta, en el tablón y en el eBando (eAgora).

12.- MODIFICACIÓN, SI PROCEDE, DEL PLIEGO DE CLÁUSULAS ADMINISTRATIVAS QUE RIGEN EL PROCEDIMIENTO DE ADJUDICACIÓN DEL CONTRATO DE OBRAS DEL PROYECTO DE SEÑALIZACIÓN DEL GRAN RECORRIDO (GR) ZARAITZUBIDEA

En sesión que la Junta celebró el día 13 de mayo de 2024 se aprobaron los Pliegos regulares de cláusulas administrativas de la adjudicación del contrato de obras del Gran Recorrido GR Zaraitzubidea. Debido a la homologación de la señalítica, se han tenido que revalorar las unidades de obra, por lo tanto, el valor estimado del contrato y el precio base de licitación ha aumentado superando el límite para contratos de menos cuantía. El precio base de licitación del contrato se establece en 42.032,90€. De conformidad con lo dispuesto en el artículo 72. de la LFCP, el contrato se tramita mediane procedimiento abierto: aquel en el que cualquier empresa o profesional interesado puede presentar su oferta.

JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

kontratua prozedura irekiaren bidez izapidetu behar da, hau da, interesa duen edozein enpresak edo profesionalak aurkez dezake eskaintza.

AHO BATEZ ERABAKI DA "Zaraitzubidea ibilbide handia (GR) seinaleztatzea eta egokitzea" proiektuaren obra-kontratua esleitzeko prozedura arautzen duten administrazio-klausulen agiria aldatzea.

Kontratuaren lizitazioaren oinarrizko prezioa 42.032,90 eurokoa da, BEZik gabe. Esleitzeko prozedura irekia eta izapidetze arruntaren bidez izanen da.

13. BATZORDEBURUAREN EBAZPENEN BERRI EMATEA

Azaroaren 28ko 2568/1986 Errege Dekretuaren bidez (BOE, 1986ko abenduaren 22koa) onetsitako Toki Erakundeen Antolaketa, Funtzionamendu eta Araubide Juridikoaren Erregelamenduaren (AJA) 42. artikuluarekin bat, azken ohiko osoko bilkuraz geroztik Batzordeburuak emandako ebazpenen berri eman da. Honako hauek dira:

- 4/2025 Batzordeburuaren ebazpena, Innova 2025 programaren deialdirako "KulturPiriBizi: Pirinio bizi baterako kultura-aretoa"-ren eskabidea aurkeztea onesten duena.

- 5/2025 Batzordeburuaren ebazpena, Abodin metaketa duen instalazio fotovoltaikoaren proiektuan aurreikusitako obretarako kontratua Iñigo San Miguel Arteagari behin betiko esleitzen diona, baldintzen agirian adierazitako esleipen-irizpideen arabera guztizko puntuazio handiena lortu duen enpresa lizitatzailea izan delako eta eskatutako dokumentazioa aurkeztu duelako. Esleipenaren zenbatekoa 39.016,59 eurokoa da, BEZik gabe. Kontratuaren prezio zehatza 47.210,07 euro dira, BEZa barne. Kontratua gauzatzeko epea 2025eko uztailaren 11n amaituko da. Kontratua "34201-

Se ACUERDA POR UNANIMIDAD la aprobación de la modificación del Pliego de cláusulas administrativas particulares reguladoras de la adjudicación del contrato de obras denominadas "ADECUACUIÓN Y SEÑALIZACIÓN DEL SENDERO DE GRAN RECOPRRIDO "GR ZARAITZUBIDE" EN EL VALLE DE SALAZAR (NAVARRA). El precio base de licitación del contrato se establece en 42.032,90€ IVA excluido. El procedimiento de adjudicación será abierto y tramitación ordinaria.

13.- DACIÓN DE CUENTA DE LAS RESOLUCIONES DE PRESIDENCIA

Se da cuenta a la Corporación de las Resoluciones de Presidencia adoptadas desde la última sesión plenaria ordinaria para que conozcan el desarrollo de la administración local a los efectos del control y fiscalización de los órganos de gobierno, en virtud de lo establecido en el artículo 42 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de la EEL (ROF), aprobado por Real Decreto 2568/1986, de 28 de noviembre, y que son las siguientes:

- RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA 4/2025 en la que se aprueba la presentación de la solicitud a la presente convocatoria del Programa Innova 2025: KulturPiriBizi: un salón cultural para un Pirineo ViVo.

- RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA 5/2025 en la que se adjudica definitivamente el contrato para las obras previstas en el Proyecto de instalación fotovoltaica con acumulación en Abodi a IÑIGO SAN MIGUEL ARTEAGA por ser la empresa licitadora que mayor puntuación total ha obtenido conforme a los criterios de adjudicación señalados en el pliego y por presentar la documentación exigida. El importe de adjudicación es de 39.016,59€ IVA excluido. Siendo el precio cierto del contrato 47.210,07€ IVA incluido. El plazo de ejecución del contrato es para el 11 de julio del 2025. Este contrato se financiará con cargo a la

6230006: Energia-eraginkortasuna Abodiko Mendigunean" partidaren kontura finantzatuko da.

- 6/2025 Batzordeburuaren ebazpena, “Jarduketak Iratiko etxeetan: zerbitzuen kanalizazioa” kontratuaren esleipena hutsik uzten duena, eskaintzarik aurkeztu ez delako, ZPFLren 150. artikuluan xedatutakoarekin bat.

- 7/2025 Batzordeburuaren ebazpena, Jacako IF Agroambiental eta Zaraitzuko Batzorde Nagusiaren artean praktikak egiteko hitzarmen bat sinatu duena. Ikasleak ez du dirurik jasoko enpresan prestakuntza-jarduerak egiteagatik. Batzordeak konpromiso hauek hartu ditu: aldez aurretik ikastetxearekin adostutako prestakuntza-plan pertsonala betetzea, planaren jarraipena egitea, ikaslearen aurrerapenaren balorazioa egitea eta ikastetxeko tutorearekin plana berrikustea, baldin eta praktikaldia hasi eta emaitzak ikusita beharrezkoa bada.

Maitane Eslava Pena bilkuratik atera da.

14. IZANDAKO BILEREN BERRI EMATEA

- Martxoak 4: Biosferaren Erreserbari buruz, Iruñean.

- Martxoak 6: Pirinioetako Mahaia, 2025erako ibilbide-orriari buruz.

- Martxoak 12: Pirinioetako Batzarra Erronkarin.

- Martxoak 13: Irati Irratiari buruz, Iruñean.
- Martxoak 20: Nafarroa Ezagutu sareari buruz, Arizalan.

- Martxoak 24: 1.: Mikel Irujo Amezaga Industriako eta Trantsizio Ekologiko eta Digitaleko kontseilariarekin, ezpalak lehortzeko Izizeko plantari buruz. 2: Bioforeei buruz. 3: Aurrekontu parte-hartzaileei buruz.

- Martxoak 28: Goizean Batzordeko baso-langileekin eta arratsaldean aurrekontu parte-hartzaileen bilera irekia.

partida presupuestaria “34201-6230006 Eficiencia energética en Centro esquí Abodi”.

- RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA 6/2025 en la que se declara desierta la adjudicación del contrato de ACTUACIONES EN EL CENTRO CASAS DE IRATI. CANALIZACIÓN DE SERVICIOS, por no haberse presentado ninguna oferta, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 150 de la LCSP.

- RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA 7/2025 en la que se firma la formalización de las prácticas suscribiendo un convenio entre IF AGROAMBIENTAL DE JACA y la Junta General del Valle de Salazar con las correspondientes clausulas. El alumno no percibirá cantidad alguna por la realización de las actividades formativas en la empresa. La Junta se compromete al cumplimiento del plan de formación personal a desarrollar en ellos que previamente haya sido acordado con el centro docente, a realizar su seguimiento, y la valoración del progreso del alumnado y, junto con el tutor del centro docente, a la revisión del plan si, una vez iniciado el periodo de prácticas y a la vista de los resultados, fuese necesario

Dña. Maitane Eslava Pena abandona la sesión.

14.- REUNIONES MANTENIDAS

- 4 de marzo: Reserva de la Biosfera en Iruña.
- 6 de marzo: Mesa del Pirineo en la que se trató la hoja de ruta para el 2025.
- 12 de marzo: Asamblea del Pirineo en Roncal.
- 13 de marzo: captación Irati Irratia, en Iruña.
- 20 de marzo: Red Explora en Arizala.
- 24 de marzo: primero, con el Consejero de Industria y de Transición Ecológica y Digital Empresarial, Mikel Irujo Amezaga sobre la planta de secado de astilla en Iciz. Después, reunión sobre Biofores. Y, por último, sobre los presupuestos participativos.
- 28 de marzo: a la mañana con el personal trabajador forestal de la junta, y a la tarde reunión pública de presupuestos participativos.

- Apirilak 2: 1: Nafarroako Itzuliari buruz. 2: Nasuvinsarekin eta arkitektoekin, ekitaldi-aretoko obren egoerari buruz.

- Apirilak 3: 1: Nafarroako Gobernuko herri-lurren atalarekin, Batzordearen mugak argitzeko. 2: Pirinioetako batzordeekin, Otsagabiko zahar-etxeari buruz.

- Apirilak 4: Iratiko basozainekin.

- Apirilak 9: Pirinioetako Mahaiarekin.

- Apirilak 10: 1: Batzordeko langileekin, mugak argitzeko. 2: HTJPri buruz.

15. JASOTAKO IDAZKIAK

- MUGA TRAIL ELKARTEA

2025eko abuztuaren 9an, larunbata, Muga Trail elkarteak Trail-running lasterketa bat antolatuko du 300 parte-hartzailerentzat, Santa Grazin hasi eta Larrañen amaituko dena. Ibilbidea Lakhuratik Orhiko tontorreraino izanen da. Hori dela eta, Muga Trail elkarteak Batzordeari baimena eskatu dio lasterketa leku horretan egiteko eta Larrañe gaineko aparkalekua hornidurarako eta aparkatzeko erabiltzeko.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU lasterketa leku horretan egiteko eta Larrañe gaineko aparkalekua erabiltzeko baimena ematea, betiere behar diren baimen guztiak izanez gero.

- SILVIA IRIARTE ESEVERRI

Eskatu du Nafarroako Administrazio Auzitegiko Bigarren Sekzioaren 1074 zenbakiko ebazpena onetsi eta betetzeko, eta, ondorioz, 2022ko uztailaren 8ko akta berriro argitaratzeko, 8. puntuko testu hau ezabatuz: "Ordezkari sindikalari bigarren ohartarazpena egitea, egokia bada. Adrián Iriarteren kontratuaren kopia eskatzea".

- 2 de abril: Por un lado, reunión sobre la Vuelta Navarra, que terminará en Abodi el 1 de junio. Por otro lado, reunión con Nasuvinsa y arquitectos sobre el estado de las obras del salón de actos.
- 3 de abril: primero, con la Sección de Comunales del Gobierno de Navarra para aclarar mugas de la Junta. Y después con las juntas del pirineo para tratar el tema de la residencia ubicada en Otsagabia.
- 4 de abril: con el equipo del guarderío turístico de la Junta.
- 9 de abril: con la Mesa del Pirineo.
- 10 de abril: personal de la Junta para aclarar mugas. Después reunión PSTD.

15.- ESCRITOS RECIBIDOS

-ASOCIACIÓN MUGA TRAIL

El sábado 9 de agosto de 2025, la asociación Muga Trail tiene previsto organizar una carrera de Trail-running para 300 participantes con salida en Santagrazi y llegada en Larrau. Dado que el recorrido transcurre por el camino entre Francia y España desde Lakhura hasta el Pico de Orhi, la asociación Muga Trail solicita a la Junta autorización para realizar la carrera en dicho lugar, así como para utilizar el espacio del parking del puerto de Larrau para avituallamiento y aparcamiento. La junta ACUERDA POR UNANIMIDAD autorizar la realización de la carrera en dicho lugar, así como la utilización del espacio del parking del puerto de Larrau para avituallamiento y aparcamiento, siempre y cuando se tengan todas las autorizaciones pertinentes.

-SILVIA IRIARTE ESEVERRI

Interpone solicitud a fin de que se admita y en su virtud se ejecute la resolución núm. 1074 de la Sección Segunda del Tribunal Administrativo de Navarra y, por lo tanto, se publique nuevamente el acta del día 8 de julio del 2022, eliminando la afirmación del punto 8 en la que dice “segunda advertencia si procede a la delegada sindical. Solicitud copia de contrato Adrián Iriarte”.

Nafarroako Auzitegi Nagusiak gora jotzeko errekurtsoa baiestea ebatzi zuen, eta erabakiaren 8. puntua baliogabetu zuen.

Auzitegi Nagusiaren 1074 zenbakiko ebazpena 2023ko apirilean jaso zen, eta Silvia Iriartek egindako eskaera 2025eko otsailaren 27an.

Idazkariak jakinarazi du, Batzordeak, Toki Administrazioarekin kontsultatu eta haren jarraibideei jarraituz, puntu hori baliogabetzea erabaki zuela 2023ko urriaren 16ko aktan. Akta Liburua tresna publiko solemnetzat hartzen da (NTEFLren 323. artikulua), beraz, ondorengo bilkuretan puntu bat baliogabetzea erabaki ahal izanen da, baina ez ezabatzea.

Nafarroako Gobernuak ez du idatzizko erantzunik eman Silvia Iriarteren eskaerari buruz. Hori dela eta, txosten juridikoa eskatu zaio Toki Administrazioko Departamentuko zuzendaritza nagusiko aholkularitza juridikorako eta toki erakundeekiko lankidetzarako zerbitzuari. Txostena jaso ondoren, behar diren neurriak hartuko dira.

- XABIER ERREA ABAD

Maisu erretiratua eta Mezkiritzeko (Erroibar) bizilaguna da.

Duela gutxi Lesbos uhartean (Grezia) izan da, Zaporeak erakundeko boluntario gisa. Gaur egun, 2.300 arrazio inguru prestatzen dituzte egunero Mitilini hiriburutik gertu dagoen kanpalekuko errefuxiatuentzat.

Errefuxiatuen egoera penagarria da, gosez baitaude. Errefuxiatu batzuek Greziako gobernuaren arrazio urria jasotzen dute, baina hori beren egoera administratiboaren araberakoa da. Horren ondorioz, ehunka errefuxiatuk ez dute janaria eskuratzeko aukerarik.

Zaporeak duela urte batzuk sortu zen Intxaurrondon, eta bertan du egoitza. Ahal duen

El TAN resolvió estimar el recurso de alzada anulando el punto 8 del acuerdo.

Habiendo recibido la resolución nº 1074 del TAN en abril del 2023, y la citada solicitud de Silvia Iriarte el 27 de febrero de 2025, la secretaria informa que, tras haberlo consultado con Administración Local, y siguiendo sus indicaciones, la Junta acordó en acta del 16-10-2023 la anulación del punto en cuestión. El Libro de Actas tiene la consideración de instrumento público solemne (art. 323 de la LFALN), por lo tanto, en sesiones posteriores se podrá acordar anular un punto, pero no borrar/eliminar.

Debido a que no hay respuesta escrita por parte del Gobierno de Navarra sobre cómo proceder respecto a la solicitud de Silvia Iriarte, se ha solicitado informe jurídico al Servicio de Asesoramiento Jurídico y Cooperación con las entidades Locales de la Dirección General de Admon. Local y Despoblación. Una vez se haya recibido el informe, se procederá a tomar las indicaciones que se consideren oportunas.

-XABIER ERREA ABAD

Maestro jubilado y vecino de Mezkiritz (Valle de Erro/Erroibar).

Recientemente ha estado en la isla de Lesbos (Grecia) como voluntario de la organización Zaporeak trabajando en la cocina que elabora actualmente unas 2.300 raciones diarias de comida para los refugiados del campamento cercano a Mitilini, capital de la isla.

La situación de los refugiados en el campamento es absolutamente penosa, en la que el hambre tiene una presencia constante. Algunos refugiados reciben por parte del gobierno griego una exigua ración alimenticia, pero eso es en función de su situación administrativa, por lo que un número cambiante de muchos cientos de refugiados no tienen acceso a la comida.

La organización Zaporeak, nacida hace varios años en Intxaurrondo, donde tiene su sede, intenta paliar esa situación en la medida de sus posibilidades, que radican en la financiación que proviene de

neurrian, egoera hori arintzen saiatzen da. Laguntzaile askoren borondatezko lanean oinarritzen da, eta finantzazioa erakunde publiko eta pribatuetatik jasotzen du.

2024an 864.336 arrazio egin eta banatu zituzten, baina ez ziren nahikoak izan, kanpalekuaren egoera ikusita. Horretarako, 1.371.448 euroko finantzaketa lortu zuten.

Xabier Erreak Lesboseko sukaldean aritzen den Zaporeak elkarteko arduradunarekin hitz egin zuen. Udal mailan aurtengo laguntza eskaerak diseinatzen ari zela eta, Xabierrek gertuko erakundeetan eskaerak bideratzeko laguntza eskaini zion. Horregatik, Zaporeak elkartearen izenean laguntza eskaera hau aurkeztu du. Horren helburua ogia egiteko proiektu bat da eta 1.800 euroko laguntza eskatu du.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU Zaporeak elkarteari laguntza hori ematea, "2399 4820004 Gizarte laguntzak" partidaren kontura.

- JOSE JAVIER HUARTE HUARTE

Honakoa eskatu du: 2024an eta 2025ean Batzordearen herri-larreen aprobetxamendua egin zuten eta egin behar duten abeltzainen zerrenda eta horietako bakoitzari NPBrako esleitutako azalera.

Datu Pertsonalak Babesteko eta Eskubide Digitalak Bermatzeko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoak hamargarren xedapen gehigarrian, 77.1 artikuluan (zerrendatutako subjektuen datuak emateari buruzkoa) ezarritakoaren arabera, *“toki-erakundeen arduradunek zuzenbide pribatuko subjektuek eskatzen dizkieten datu pertsonalak komunikatu ahal izanen dituzte, ukitutakoen adostasuna badute edo ikusten badute eskatzaileengan interes legitimo bat dagoela, (EB) 2016/679 Erregelamenduaren 6.1 f) artikuluan ezarritakoaren arabera ukitutakoen eskubide eta interesen gainetik dagoena”.*

instituciones públicas y privadas, basadas en el trabajo voluntario de muchos cooperantes.

Durante el año 2024 se elaboraron y repartieron 864.336 raciones, que resultaron insuficientes a la vista de la situación en el campamento. La financiación conseguida para ello fue de 1.371.448 euros

Xabier Errea habló con el responsable de Zaporeak en la cocina de Lesbos, quien estaba diseñando las peticiones de ayuda para este año en el ámbito municipal, y le propuso su intervención personal en los entes próximos a su situación, y por eso se dirige a la Junta para tramitar la solicitud de ayuda en nombre de Zaporeak.

En el archivo adjunto se describe el destino de esta ayuda que se solicita, proyecto de elaboración de pan. La cantidad que se solicita es de 1.800 euros.

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD conceder la citada ayuda a Zaporeak, con cargo a la partida presupuestaria “2399 4820004 AYUDAS SOCIALES”.

-JOSE JAVIER HUARTE HUARTE

Solicita *copia del listado de ganaderos que hicieron uso de los pastos comunales de la Junta y la superficie adjudicada para la PAC a cada uno de ellos durante el 2024. Y copia del listado de ganaderos que han solicitado el uso de los pastos comunales para este 2025, y la superficie adjudicada para la PAC a cada uno de ellos.*

Según lo establecido en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales, en la Disposición adicional décima respecto a las comunicaciones de datos por los sujetos enumerados en el artículo 77.1:

Los responsables de las entidades locales ***podrán comunicar los datos personales que les sean solicitados por sujetos de derecho privado cuando cuenten con el consentimiento de los afectados o aprecien que concurre en los solicitantes un interés legítimo que prevalezca sobre los derechos e intereses***

JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

Informazioa eskuratzeko eskaerari dagokionez (zerrenden kopia), jakinarazten da informazioa zabaltzeko honako lege-irizpide hauek bete behar direla: ukitutakoen (abeltzain guztien) baimen esplizitua behar da, edo, interes horien gainean ez badira gailentzen interesdunaren interesak edo oinarrizko eskubide eta askatasunak, datu pertsonalen babesa eskatzen dutenak.

Horrenbestez, aipatutako lege-baldintzak betetzen ez direnez, ezin da eskatutako informazioa eman.

- YALA NAFARROA PALESTINAREKIN

Martxoaren 30ean Palestinako Lurraren eguna ospatu zen, Israelgo estatuak Palestinako lurrak okupatzearen aurkako borroka eguna.

Lurra oso elementu garrantzitsua da Palestinako herriaren kulturan, eta horren baitan olibondoak bakea, bizikidetza eta bizitza sinbolizatzen ditu. Gainera, Palestinako nekazaritza-jarduera hau bizirauteko bitarteko oso garrantzitsua da. Horregatik Israelek eta kolonoek indarrez kentzen dizkiete.

Batzordeak martxoaren 30eko mobilizazioarekin bat egin zuen eta olibondo bat landatu zuen, bi herrien arteko senidetasunaren, erresistentziaren, elkartasunaren eta bakearen sinbolo gisa.

- OINARRIZKO GIZARTE ZERBITZUA:

Trafiko-istripuak prebenitzeko "Voy y vengo/Xin-Xoan" taxi-zerbitzua dela eta, Zaraitzuko Oinarrizko Gizarte Zerbitzua Batzordearekin harremanetan jarri da, Urruxkide egunean zerbitzua antolatuko den galdetzeko.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU zerbitzua kontratatzea. Prezioa 565 eurokoa da.

-80E/2025 FORU AGINDUA, martxoaren 18koa, Landa Garapeneko eta Ingurumeneko kontseilariarena, partzialki baietsi duena Gabina

***de los afectados** conforme a lo establecido en el artículo 6.1 f) del Reglamento (UE) 2016/679.*

En relación con la solicitud de acceso a la información (copia de los listados), se informa que su divulgación está condicionada al cumplimiento de los siguientes criterios legales: se requiere consentimiento explícito de los afectados (todos los ganaderos) o, siempre que sobre dichos intereses no prevalezcan los intereses o los derechos y libertades fundamentales del interesado que requieran la protección de datos personales.

En virtud de lo expuesto, y en tanto no se cumplan los requisitos legales mencionados, no es posible facilitar la información solicitada.

-YALA NAFARROA CON PALESTINA

El 30 de marzo se celebró el día de la tierra Palestina; en este día se conmemoró la lucha contra la ocupación de las tierras de Palestina por parte del estado de Israel.

La tierra es un elemento muy importante dentro de la cultura del pueblo palestino, y dentro de esa cultura el olivo simboliza la paz, la convivencia y la vida; además de ser un medio de subsistencia muy importante dentro de la actividad agrícola palestina, por lo que ha sido un objeto de usurpación por parte de Israel y sus colonos, como se explica más detalladamente en el documento que se adjunta.

La Junta se unió a la movilización del 30 de marzo para plantar un olivo como símbolo de hermanamiento entre los dos pueblos, como símbolo de resistencia, como símbolo de solidaridad, como símbolo de paz.

-SERVICIO SOCIAL DE BASE:

Desde el Servicio Social de Base Salazar, en relación al Programa de prevención de accidentes de tráfico – servicio de taxi “Voy y vengo/Xin-Xoan”, se ponen en contacto con la Junta para preguntar por la celebración del día del Valle y la organización del Servicio Voy y Vengo en las mismas.

Cambra Hualdek Basogintza eta Ehiza Kudeaketako zuzendariaren abuztuaren 2ko 132/2024 Ebazpenaren aurka jarritako gora jotzeko errekurtsoa.

Batzordea jakinaren gainean geratu da eta jakinarazi du harremanetan jarri dela Nafarroako Gobernuko herri-lurren atalarekin auzia argitzeko.

- NAFARROAKO GOBERNUKO HERRI-LURREN ATALA:

Batzordeak Irati mendiaren mugetan, Otsagabiko 2. poligonoko 8. partzelaren (herri-lurra) eta 4. poligonoko 36. partzela partikularraren artean (9. Fazeria, Andrilla), sortutako gatazka azaldu du.

Arrazoizkotzat jo da 53.bis mugarritik 54. mugarrira doan lerro zuzena finken arteko mugatzat hartzea.

Aurrekoa gorabehera, alderdien artean akordiorik ez badago, bai Batzorde Nagusiak bai Gabina Cambrak katastro-aldaketa bat has dezakete, Nafarroako Lurralde Aberastasunaren eta Katastroen Erregistroari buruzko azaroaren 21eko 12/2006 Foru Legearen IV. kapituluan adierazitako bidea erabiliz: “Lurralde Aberastasunaren Erregistroko oinarrizko datuak aldatzeko prozedurak”.

Kasu honetan, 8. poligonoko 2. partzela komunala denez, aipatutako Foru Legearen 3. artikulua aplikatuko litzateke. Horren arabera, lurzati komunalak ukitzen dituen edozein aldaketa grafikok edo titulartasun-aldaketak, Batzorde Nagusiaren aldeko erabakiaz gain, Departamentuko herri-lurren atalaren nahitaezko txostena beharko du.

Horretarako, legediak toki-erakundeek beren herri-ondasunak aztertzeko eta mugatzeko dituzten ahalmenak jasotzen ditu (280/1990 Foru Dekretua, urriaren 18koa, Nafarroako toki entitateen ondasunen erregelamendua onesten duena).

Batzordeak jakinarazi du interesdunari txostena bidali zaiola.

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD contratar el mencionado servicio para el día del Valle en Otsagabia por el precio de 565€.

-ORDEN FORAL 80E/2025, de 18 de marzo, del Consejero de Desarrollo Rural y Medio Ambiente, por la que se estima parcialmente el recurso de alzada interpuesto por Gabina Cambra Hualde contra Resolución 132/2024, de 2 de agosto, del Director del Servicio Forestal y Gestión Cinegética.

La Junta se da por enterada e informa de que la Junta se ha puesto en contacto con la Sección de Comunales del Gobierno de Navarra para aclarar las muchas litigiosas.

-SECCIÓN DE COMUNALES DEL GOBIERNO DE NAVARRA:

La Junta expone un conflicto de mugas surgido en los lindes del Monte Irati, entre la parcela comunal 8 del polígono 2 de Ochagavía, y la parcela particular 36 del polígono 4 de la Facería nº9, en el término de Andrilla.

Con las referencias anteriormente expuestas, se considera razonable tomar como límite entre fincas, la línea recta que va del mojón 53bis al mojón 54.

No obstante, lo anterior, si no hubiera acuerdo entre las partes, tanto la Junta General como Gabina Cambra, podrían iniciar una modificación catastral por la vía indicada en el capítulo IV. Procedimientos de modificación de datos básicos del Registro de la Riqueza Territorial del Ley Foral 12/2006, de 21 de noviembre, del Registro de la Riqueza Territorial y de los Catastros de Navarra.

En este caso, como la parcela 2 del polígono 8 tiene carácter comunal, se aplicaría el artículo 3 de la citada ley foral, que dice que cualquier modificación gráfica o de titularidad que afecte a parcelas comunales requerirá además del acuerdo favorable de la Junta General, un informe preceptivo de la Sección de Comunales.

Para ello, la legislación en materia comunales contempla las facultades de las entidades locales para investigar y delimitar sus bienes comunales. (Decreto

JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

- EBROKO KONFEDERAZIO HIDROGRAFIKOA

Eskaera jaso izanaren jakinarazpena: Irabia urtegian oinezkoentzako zubi berri bat egiteko obrei buruzko prozedura-hasiera.

Batzordea jakinaren gainean geratu da.

- CEDERNA GARALUR

Ekitaldi-aretoa egokitzeko eskaera ezetsi da, arauren bat ez betetzeagatik (LGP).

Batzordea jakinaren gainean geratu da.

- JAVIER GOICOA JUANGO:

Javier Goicoa Elurretako Ama Birjinaren baselizako teilatua berreskuratzeko lanetan aritu zen. Aurten, Madrilgo Universidad Complutensek laguntza eskatu dio su handien prebentzioari buruzko azterlan geologiko bat egiteko. Baimena eskatu du pistetatik autoz ibiltzeko.

Batzordeak AHO BATEZ ERABAKI DU bere ibilgailuarekin baso-pistetatik ibiltzeko baimena ematea.

16. DIRUAREN ERABILERA

Faktura hauek onetsi dira:

Foral 280/1990, de 18 de octubre, por el que se aprueba el Reglamento de bienes de las entidades locales de Navarra).

La Junta comunica que el mencionado informe se ha enviado a la persona interesada.

-CONFEDERACIÓN HIDROGRÁFICA DEL EBRO

Comunicación recepción solicitud iniciadora de procedimiento sobre las obras a realizar en el Pantano de Irabia para la ejecución de un nuevo puente peatonal.

La Junta se da por enterada.

-CEDERNA GARALUR

Desestimación por incumplimiento de algún precepto normativo de la adecuación del salón de actos. PDR.

La Junta se da por enterada.

-JAVIER GOICOA JUANGO:

Javier Goicoa los años pasados anduvo relacionado con el tema de la recuperación del tejado de la Virgen de las Nieves. Este año, la Universidad Complutense de Madrid, le ha pedido colaboración para un estudio Geológico, sobre el estudio prevención de los grandes fuegos. Solicita permiso o autorización para poder transitar con su vehículo por las pistas forestales.

La Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD autorizar poder transitar con su vehículo por las pistas forestales.

16.- DISPOSICIÓN DE FONDOS

Seguidamente son aprobadas las facturas que se detallan a continuación:

CONATEL, teléfono y wifi vía satélite caseta información turística irati 66,55
EKILORE, limpieza Casa Valle febrero 279,51
JAIONE URTASUN, actividad Serv. Euskera “ipuinaren ordua” 242,00
LUGA, diverso material Centro Esquí Abodi 172,11
PAPELERIA SANCHEZ, cajas archivo documentación 114,35
SISNET, INTERNET, TELÉFONO Junta y móviles trabajadores, febrero 101,07
TALLERES AREKI, hacer soportes a moto nieve para transporte esquís y camilla 386,16
TALLER AUXILIAR CARROCERIAS, cajón herramientas máquina pisanieves 356,68
OROITZ HERNANDO, mantenimiento repoblaciones forestales en Zabaleta 28.610,41
CONSUMIDORES IRACHE, cuotas vecinos Valle, enero 256,75
DINDAIA FUNDAZIOA, actividad Serv. Euskera, Taller creatividad “Goazen” 244,32
DINDAIA FUNDAZIOA, actividad Serv. Euskera, alumnos infantil y primaria 280,00

JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR
ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze (Navarra)
Tel. 948 89 00 55
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

CONSUMIDORES IRACHE, cuotas vecinos Valle, febrero 256,75
JOSU JIMENEZ, actividad Serv. Euskera, Zaraitzuko Irakurle Taldearen 218,00
REVISIONES NAVARRA, ITV coche Nissan 4711-CCF 58,96
RCI BANQUE, recibo 57/60 coche Dacia 344,63
IBERDROLA, luz 2ª planta Casa Valle 17/12 al 16/01 19,07
IBERDROLA, luz báscula 16/12/2024 al 16/01/2025 5,82
IBERDROLA, luz 2ª planta Casa Valle, 16/01 al 19/02 25,17
IBERDROLA, luz báscula 16/01 al 19/02 7,34
IBERDROLA, luz 2ª planta Casa Valle, 19/02 al 16/03 16,32
IBERDROLA, luz báscula 19/02 al 16/03 4,89
SOM ENERGIA, luz dependencias Casa Valle febrero 349,51
EKILORE, limpieza Casa Valle, marzo 279,51
BIDERKA ABOKATUAK, honorarios asesoría legal enero - marzo 1.865,82
GESTORIA FLANDES, asesoría laboral 2º trimestre 592,90
MANTENIMIENTOS NAVARRA, mantenimiento anual cloradora Casas de Irati 999,99
CONATEL, teléfono y wifi vía satélite en caseta información turística Irati 66,55
MINISTERIO DE TRANSFORM. DIGITAL, Tasa Reserva Dominio Público (talkies Irati)... 111,97
ESTACIÓN SERVICIO IRATI, gasóleo coche 50,00
NAFARROAKO IPARRALDEKO EUSKARA MANKOMUNITATEA, 50% Premio Etxepare ... 38,69
SISNET, internet, teléfono Junta y móviles trabajadores, marzo 101,25
MENDIXUT, publicidad en revista 794,27
JAIONE URTASUN, actividad Serv. Euskera “ipuinaren ordua” 242,00
IMPRENTA VITAL, 20.000 tickets Irati, 18.000 bonos descuento y 3.600 bonos setas 1.829,39
SOM ENERGÍA, luz dependencias Casa Valle, marzo 382,11
RCI BANQUE, recibo 58/60 coche Dacia 344,63
ANET.ES, ampliación espacio buzón correo electrónico 24,20
FERNANDO CUIRAL FONTANERIA, arreglo fuga radiador baño Casa Valle 127,11

17. GALDE-ESKEAK

Jakinarazi da Vitaly Health Services SL kanpoko prebentzio-zerbitzuak bidali duela arrisku psikosozialen ebaluazioaren ondorioak eta gomendioak jasotzen dituen txostena. Txostena Batzordeko langileei bidaliko zaie.

Eta gai gehiagorik egon ez denez, 20:10ean Batzordeburuak bilkura amaitu du.”

Eta horrela jasota gera dadin, ziurtagiri hau eman dut, Zaraitzuko Batzorde Nagusiaren zigilua jarrita eta Batzordeburuak ontzat emana.

Ezkarozen, 2025eko maiatzaren 23an.

17.- RUEGOS Y PREGUNTAS

Se informa que el Servicio de Prevención Ajeno, Vitaly Health Services, S.L., ha enviado a la Junta el Informe que recoge las conclusiones y recomendaciones resultantes de la evaluación de riesgos psicosociales con el método ISTAS 21 V2 – Versión corta. Se procede al envío del informe a la plantilla de la Junta.

Y, no habiendo más asuntos a tratar, el Sr. presidente levanta la sesión, siendo las veintiún horas y treinta minutos.”

Y para que así conste, expido la presente certificación sellada con el cuño de la Junta y con el Vº Bº del Presidente.

En Ezcároz, a 23 de mayo de 2025